



لأبي اقتراحات أو آراء
أو شكوى، يُرجى الاتصال على
800 54 في الإمارات العربية المتحدة
0800 545454 في جنوب إفريقيا
080 100 54 54 في المغرب
19960 في مصر

021 36 54 54 في الجزائر
بالنسبة إلى البلدان الأخرى، يُرجى الاتصال على
الوكيل المحلي أو تسجيل الدخول إلى
<http://www.lg.com>

تجد طراز المنتج ورقمه التسلسلي على الجهة الخلفية منه وعلى أحد
جوانبيه.
دوّنهما أدناه في حال احتجت إلى أي خدمة.

الطراز

الرقم التسلسلي

تحذير!

لا تضع مجموعة تلفاز في موقع غير مناسب أبدًا. قد تقع مجموعة التلفاز مسببة إصابات خطيرة أو الوفاة. يمكن تجنب حدوث إصابات، خصوصًا للأطفال من خلال اتخاذ إجراءات بسيطة مثل:

- استخدام هياكل أو حوامل توصي بها الجهة المصنعة للتلفاز.
 - استخدام الأثاث الذي يمكنه حمل مجموعة التلفاز بأمان فقط.
 - التأكد من عدم تجاوز مجموعة التلفاز لحافة الأثاث الحامل لها.
 - عدم وضع مجموعة التلفاز على الأثاث المرتفع (على سبيل المثال، خزانات الملابس أو خزانات الكتب) دون تثبيت كل من الأثاث والتلفاز على حامل مناسب.
 - عدم وضع مجموعة التلفاز على قماش أو مواد أخرى قد توجد بين مجموعة التلفاز وقطعة الأثاث الحاملة لها.
 - تنقيف الأطفال حول مخاطر تسلق الأثاث للوصول إلى جهاز التلفاز أو أجهزة ضبطه.
- إذا تم الاحتفاظ بمجموعة التلفاز الحالية ونقلها، يجب تطبيق الاعتبارات الواردة أعلاه نفسها.

الرموز

يشير إلى التيار المتردد (AC).	~
يشير إلى التيار المستمر (DC).	==
يشير إلى أجهزة الفئة II.	□
يشير إلى وضع الاستعداد.	⏻
يشير إلى "تشغيل" (الطاقة).	
يشير إلى الفولتية الخطيرة.	⚡

(الأردن فقط)

WEEE

التخلص من الجهاز الخاص بك.

الرمز الذي يشير إلى مجموعة منفصلة من المعدات الإلكترونية والكهربائية هو عبارة عن صندوق قمامة بعجلات ومشطوب.



تم التصنيع بموجب ترخيص من معامل Dolby. إن Dolby،
Dolby Vision، Dolby Audio، Dolby Atmos،
ورمز D المزدوج تمثل علامات تجارية لمعامل Dolby.



مصطلحا HDMI و HDMI High-Definition Multimedia
Interface وشعار HDMI علامات تجارية أو علامات تجارية
مسجلة لشركة HDMI Licensing Administrator, Inc.
في الولايات المتحدة الأمريكية ودول أخرى.

معلومات توصيل منفذ المكون

P _R	P _B	Y	منافذ المكونات على التلفاز
P _R	P _B	Y	منافذ إخراج الفيديو على مشغل أقراص DVD
R-Y	B-Y	Y	
Cr	Cb	Y	
Pr	Pb	Y	

المكون	الإشارة
O	576i / 480i
O	576p / 480p
O	1080i / 720p
O	1080p
(فقط 50 هرتز / 60 هرتز)	

التردد الرأسي (هرتز)	التردد الأفقي (كيلوهرتز)	الدقة
60.00	15.73	480i x 720
60.00	31.50	480p x 720
50.00	16.63	576i x 1440
50.00	31.50	576p x 720
50.00	37.50	720p x 1280
60.00	45.00	720p x 1280
50.00	28.13	1080i x 1920
60.00	33.75	1080i x 1920
50.00	56.25	1080p x 1920
60.00	67.50	1080p x 1920

الوضع المدعوم HDMI-DTV

التردد الرأسي (هرتز)	التردد الأفقي (كيلوهرتز)	الدقة
59.94 60.00	31.47 31.5	480p x 640
59.94 60.00	31.47 31.50	480p x 720
59.94 60.00	44.96 45.00	720p x 1280
59.94 60.00	15.73 15.75	480i x (1440) 720
50.00	31.25	576p x 720
50.00	37.5	720p x 1280
50.00	15.63	576i x (1440) 720
50.00 59.94 60.00	28.125 33.72 33.75	1080i x 1920
23.976 24.00 29.976 30.00 50.00 59.94 60.00	26.97 27.00 33.716 33.75 56.25 67.432 67.50	1080p x 1920

الوضع المدعوم HDMI-PC

التردد الرأسي (هرتز)	التردد الأفقي (كيلوهرتز)	الدقة
70	31.469	400 × 720
59.940	31.469	480 × 640
56.250 60.317	35.156 37.879	600 × 800
60.004	48.363	768 × 1024
60	45.0	720 × 1280
59.870	47.776	768 ¹ × 1280
60	49.1	768 × 1366
60	60.0	960 ² × 1280
60	63.9	1024 ² × 1280
59.8	49.5	800 ² × 1280
59.9	65.2	1050 ² × 1680
60	67.5	1080 ² × 1920

1 43LM50* باستثناء

2 43LM50* فقط

(وفقاً للبلد)

مواصفات البث		
تلفاز رقمي (حسب البلد والطراز)	تلفاز تناظري (وفقاً للبلد)	
DVB-T/T2	PAL-I ، PAL D/K ، PAL B/G ، SECAM-D/K ، SECAM-B/G NTSC-M	نظام التلفاز
UHF ، VHF	CATV ، UHF ، VHF	تغطية البرامج
600	200	أقصى عدد من البرامج القابلة للتخزين
بمقاومة قدرها 75 أوم		معاوقة الهوائي الخارجي

ظروف بيئة التشغيل	
درجة حرارة التشغيل	من 0 إلى 40 درجة مئوية
نسبة رطوبة التشغيل	أقل من 80 %
درجة حرارة التخزين	من -20 إلى 60 درجة مئوية
نسبة الرطوبة في مكان التخزين	أقل من 85 %

- تُحدّد معلومات الطاقة المقدّمة مع المنتج وفقاً للوائح البلد. (وفقاً للبلد)
- يُقاس استهلاك الطاقة تبعاً للجنة الكهربائية التقنية الدولية (IEC 62087).
- قد يختلف استهلاك الطاقة الفعلي تبعاً لعوامل مثل نوع محتوى الفيديو المعروض وإعدادات التلفاز.

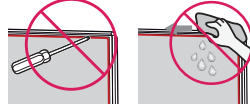
عرض غير طبيعي

- إذا كان ملمس المنتج باردًا، فقد تنشأ "ومضة" صغيرة عند تشغيله. يُعد ذلك طبيعيًا، لا يوجد خطأ في المنتج.
- تُعد هذه اللوحة منتجًا متقدمًا يحتوي على الملايين من وحدات البكسل. قد ترى نقاطًا سوداء صغيرة و/أو نقاطًا ملونة بألوان زاهية (أحمر أو أزرق أو أخضر) على حجم جزء واحد في المليون على الشاشة. لا يشير ذلك إلى خلل ولا يؤثر في أداء المنتج ودقته. تحدث هذه الظاهرة أيضًا مع منتجات الغير ولا تخضع للاستبدال أو استعادة الأموال.
- قد يختلف لون اللوحة ويريقها حسب الموقع الذي تنتظر منه (يسار/يمين/أعلى/أسفل). تحدث هذه الظاهرة تبعًا لخصائص اللوحة. لا تتعلق بأداء المنتج، ولا تُعد خللًا.
- قد يؤدي عرض صورة ثابتة لفترة طويلة إلى التصاق الصورة. تجنب عرض صورة ثابتة على شاشة التلفاز لمدة طويلة.

الأصوات الصادرة

- صوت "تكسير": يعود سبب الصوت الصادر عند مشاهدة التلفاز أو إيقاف تشغيله إلى التقلص الحراري للبلاستيك بفعل الحرارة والرطوبة. هذا الصوت شائع في المنتجات التي يكون فيها تغيير الشكل بفعل الحرارة ضروريًا.
- طنين الدائرة الكهربائية/طنين الشاشة: يصدر صوت خافت من دائرة التبديل ذات السرعة العالية، والتي تمتد المنتج بقوة تيار عالية لتشغيله. ويختلف ذلك بحسب المنتج. هذا الصوت المولد لا يؤثر في أداء المنتج ودقته.

- عند تنظيف المنتج، احرص على ألا تسمح بدخول أي سائل أو أجسام غريبة إلى الفتحة الموجودة بين الجزء العلوي أو الأيمن أو الأيسر من الشاشة ولوحة التوجيه. (حسب الطراز)



- تأكد من إزالة أي ماء أو منظف زائد من قطعة القماش.
- لا ترش الماء أو المنظف مباشرة على شاشة التلفاز.
- احرص على رش قدر كافٍ فحسب من الماء أو المنظف على قطعة القماش الجافة لمسح الشاشة.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

يتعذر التحكم في التلفاز باستخدام الريموت.

- افحص مستشعر الريموت على المنتج وحاول مجدداً.
- تحقق من عدم وجود أي عائق بين المنتج والريموت.
- تحقق ما إذا كانت البطاريات لا تزال تعمل وما إذا كانت مثبتة على نحو صحيح (+ إلى +، - إلى -).
- لا تُعرض أي صورة ولا يصدر أي صوت.
- تحقق ما إذا كان المنتج يعمل.
- تحقق ما إذا كان سلك الطاقة متصلاً بمقبس الحائط.
- تحقق ما إذا كان هناك مشكلة في مقبس الحائط من خلال توصيل منتجات أخرى.
- يتوقف تشغيل التلفاز فجأة.

- تحقق من إعدادات التحكم في الطاقة. قد يُقطع الإمداد بالطاقة.
- تحقق من تنشيط خاصية الغلق التلقائي في الإعدادات المتعلقة بالوقت.
- في حالة عدم وجود إشارة أثناء تشغيل الجهاز، سيتوقف تشغيل الجهاز تلقائياً بعد مرور 15 دقيقة دون وجود إشارة.
- عند الاتصال بالكمبيوتر الشخصي (HDMI)، لا يُكشف عن أي إشارة.
- شغل التلفاز أو أوقف تشغيله باستخدام جهاز التحكم عن بُعد.
- أعد توصيل كابل HDMI.
- أعد تشغيل الكمبيوتر الشخصي مع تشغيل التلفاز.

الامتداد	العنصر	المعلومات
.mp3	معدل البت	32 كيلوبت في الثانية - 320 كيلوبت في الثانية
	معدل العينة	16 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز
	الدعم	MPEG1/2 Layer3
.ac3	معدل البت	32 كيلوبت في الثانية - 640 كيلوبت في الثانية
	معدل العينة	32 كيلو هرتز، 44.1 كيلو هرتز، 48 كيلو هرتز
	الدعم	AC3
.m4a/.aac	معدل العينة	8 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز
	الدعم	AAC
	معدل البت	أقل من 1.6 ميجابايت في الثانية
.flac	معدل العينة	8 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز
	الدعم	FLAC
.wav	معدل البت	64 كيلوبت في الثانية ~ 1.5 ميجابايت في الثانية
	معدل العينة	8 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز
	الدعم	PCM
.flv	معدل البت	8 كيلوبت في الثانية ~ 320 كيلوبت في الثانية
	معدل العينة	16 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز، 8 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز
	الدعم	MPEG1/2 Layer3, AAC

- عند الانتقال إلى مجلد يحتوي على مقاطع فيديو أثناء تشغيل الموسيقى، قد تتوقف الموسيقى عن التشغيل.

تنسيقات الصور المدعومة

الامتداد	نوع الملف المتوفر	الدقة
.jpg	JPEG التقدومي	الحد الأقصى 768 x 1024
		الحد الأدنى 2 x 2
.jpeg	JPEG الأساسي	الحد الأقصى 8640 x 15360
		الحد الأدنى 2 x 2
.bmp	BMP	الحد الأقصى 6400 x 9600
		الحد الأدنى 2 x 2
		عمق بكسل 32/24/16/8/4/1 بت لكل بكسل
.png	غير مُدمجة	الحد الأقصى 6400 x 9600
		الحد الأدنى 2 x 2
	مُدمجة	الحد الأقصى 800 x 1200
		الحد الأدنى 2 x 2

- قد تكون الملفات المتاحة ذات صيغة BMP، PNG أيضاً في العرض من الملفات ذات صيغة JPEG

- تنسيقات العناوين الفرعية المدعومة الخارجية: (SubRip).srt، (SAMMI).smi، (SubStation Alpha).ass/.ssa، (DVDsubtitleSystem + MicroDVD + SubViewer) (TMplayer).txt، (Subldx(Vobsub) (dat/.mpg/.mpeg/.vob تنسيقات الترجمة المدعومة داخليًا: (ترجمة أقراص DVD)، (ts/.trp/.tp، (ترجمة أقراص mp4)، (ترجمة أقراص DVD)، والنص العادي (UTF-8)، (mkv، (SSA، (ASS)، النص العادي UTF-8، (VobSub، ترجمة أقراص (DVD) و (XSUB*، (XSUB).avi، (SubViewer 1: لدعم الترجمة التي تنتج عن الإصدارين 1.0 و 2.0 من SubViewer فقط

تنسيقات الفيديو المدعومة

- الحد الأقصى: 1080 × 1920 بدقة 30p (Motion JPEG) 480 × 640 بدقة 30p فقط

الامتداد	برنامج فك التشفير
.mpg، .mpeg	الفيديو MPEG-1، MPEG-2
	الصوت MPEG1/2 Layer3، AC3، AAC، LPCM
.avi	الفيديو MJPEG، MPEG-4، H.263، XViD، H.264
	الصوت MPEG1/2 Layer3، AC3، AAC، LPCM
.ts	الفيديو MPEG-2، H.264
	الصوت MPEG1/2 Layer3، AC3، AAC، LPCM
.mov، .mkv	الفيديو MPEG-4، H.263، H.264
	الصوت MPEG1/2 Layer3، AC3، AAC، LPCM
.dat	الفيديو MPEG-1
	الصوت MPEG1/2 Layer3، AC3، AAC، LPCM
.mp4	الفيديو MPEG-4، H.264، MPEG-1، MPEG-2
	الصوت MPEG1/2 Layer3، AC3، AAC، LPCM
.vob	الفيديو MPEG-2
	الصوت MPEG1/2 Layer3، AC3، AAC، LPCM
.flv	الفيديو Sorenson H.263، H.264
	الصوت MPEG1/2 Layer3، AAC

وصل جهاز تخزين USB بالطرف الخاص بالتلفاز **USB IN**.
تحديد ملف من القائمة: عرض الملف الذي تم اختياره.
ضبط الإعدادات المتعلقة بالتشغيل عن طريق التحقق من الخيار أثناء تشغيل القرص.

إزالة جهاز USB

*Q.MENU ← [جهاز USB]

- حدد جهاز تخزين USB الذي تريد إزالته.
- عندما ترى رسالة تُفيد بأنه تم إزالة جهاز USB، فافصله من التلفاز.
- بمجرد تحديد جهاز USB للإزالة، فلا يُمكن قراءته بعد الآن.
- قم بإزالة جهاز تخزين USB ومن ثم أعد توصيله.

استخدام جهاز تخزين USB - تحذير

- قد لا يعمل جهاز تخزين USB إذا كان يتضمن برنامج تعريف تلقائي مدمج أو يستخدم برنامج التشغيل الخاص به.
- ربما لا تعمل بعض أجهزة تخزين USB أو ربما تعمل بصورة غير صحيحة.
- استخدم أجهزة تخزين USB تم تنسيقها بنظام ملفات Windows FAT16، FAT32، أو NTFS فقط.
- بالنسبة إلى محركات الأقراص الثابتة USB، يُوصى باستخدام أجهزة ذات فولتية مقدرة بأقل من 5 فولت وتيار مقدر بأقل من 500 مللي أمبير.
- يُوصى باستخدام بطاقات ذاكرة USB سعة 32 جيجابايت أو أقل ومحركات الأقراص الثابتة USB سعة 2 تيرابايت أو أقل.
- إذا لم يعمل محرك القرص الثابت USB المزود بوظيفة توفير الطاقة بصورة جيدة، فأوقف التشغيل وأعد التشغيل. لمزيد من المعلومات، راجع دليل المستخدم الخاص بمحرك القرص الثابت USB.
- يُمكن أن تتلف البيانات الموجودة في جهاز تخزين USB، لذلك تأكد من نسخ الملفات المهمة احتياطيًا إلى الأجهزة الأخرى. تقع مسؤولية صيانة البيانات على عاتق المستخدم، ولا تتحمل شركة التصنيع مسؤولية فقدان البيانات.

تغيير وضع التلفاز

- ⌘ [الإعدادات] ← [عام] ← [وضع الاستخدام المنزلي/ العرض التوضيحي للمتجر]
- تحديد [الاستخدام المنزلي] أو [العرض التوضيحي للمتجر].
- عند الاستخدام في المنزل، يُرجى تحديد [الاستخدام المنزلي].
- [العرض التوضيحي للمتجر] يستخدم لعرض المتجر.

لتعيين الترجمة

- ⌘ [الإعدادات] ← [إمكانية الوصول] ← [الترجمة]
- اعرض الترجمة عندما توفر محطة التلفاز برامج مترجمة.
- قم بتغيير [الترجمة] إلى وضع [تشغيل] وتحديد إعدادات الترجمة.
- تنطبق على البث الرقمي.

لتحديد إعادة ضبط المصنع

- ⌘ [الإعدادات] ← [عام] ← [إعادة الضبط على الإعدادات الأولية]
- تُحذف كل المعلومات المخزنة ويتم إعادة تعيين إعدادات التلفاز.
- يتوقف التلفاز عن التشغيل ويتم إعادة تشغيله تلقائيًا ويتم إعادة تعيين كل الإعدادات كلها.
- عندما يكون [قفل النظام] قيد التشغيل، تظهر نافذة منبثقة وتطلب إدخال كلمة المرور.
 - لا توقف التشغيل أثناء عملية التهيئة.

طلب الخدمة

- ⌘ [الإعدادات] ← [عام] ← [حول هذا التلفاز]
- للحصول على المعلومات حول طلب الخدمة، راجع القائمة الخاصة بالتلفاز.

لقفل النظام

- ⌘ [الإعدادات] ← [السلامة] ← [قفل النظام]
- يسمح فقط ببرامج محددة عن طريق منع البرامج أو المدخلات الخارجية.
- اضبط أولاً [قفل النظام] على [تشغيل].
- [قفل القناة]: حظر البرامج ذات المحتوى غير المناسب للأطفال. يمكن تحديد البرامج ولكن الشاشة تكون فارغة ويتم كتم الصوت. لمشاهدة البرنامج المقفل، أدخل كلمة المرور.
 - [قفل تقييم التلفاز]: تعمل هذه الوظيفة وفقًا للمعلومات الواردة من البث. وبالتالي إذا كانت الإشارة تحتوي على معلومات خاطئة، فلن تعمل هذه الوظيفة. يمنع الأطفال من مشاهدة برامج تلفزيونية معينة خاصة بالبالغين وفقًا لقيود التصنيفات المحددة. أدخل كلمة المرور لمشاهدة البرامج المقفلة. تختلف التصنيفات حسب البلد.
 - [منع الإدخال]: لقفل مصادر الإدخال.

لتعيين كلمة المرور

- ⌘ [الإعدادات] ← [السلامة] ← [تعيين كلمة مرور]
- لتعيين كلمة مرور التلفاز أو تغييرها.
- يتم تعيين كلمة المرور الأولية إلى "0000".

لتعيين صعوبة السمع

- ⌘ [الإعدادات] ← [إمكانية الوصول] ← [ضعف السمع]
- (لا تتوفر هذه الميزة إلا في بعض البلدان.)
- يتم استخدام هذه الوظيفة لضعاف السمع. إذا تم ضبطها على وضع التشغيل، يتم عرض الترجمة.

لتعيين الوصف الصوتي

- ⌘ [الإعدادات] ← [إمكانية الوصول] ← [وصف الصوت]
- هذه الوظيفة مخصصة للمكفوفين، وتوفر صوتًا توضيحيًا يصف الموقف الحالي في برنامج التلفاز بالإضافة إلى الصوت الأساسي. عندما يتم تحديد [وصف الصوت] على وضع [تشغيل]، يتم توفير الصوت الأساسي والوصف الصوتي فقط للبرامج التي تتضمن وصفًا صوتيًا.

⌘ (الإعدادات) ← [القنوات] ← [اختبار الإشارة]

(لا تتوفر هذه الميزة إلا في بعض الطرازات أو في بعض البلدان)
تظهر MUX ومعلومات الصيانة وما إلى ذلك.
اختبار الإشارة متاح فقط في وضع التوصيل الهوائي والكبل.

لضبط اللغة

⌘ (الإعدادات) ← [عام] ← [اللغة(Language)]

يمكنك اختيار لغة القائمة المعروضة على الشاشة والبيث الصوتي الرقمي.

- [لغة القائمة(Menu Language)]: لتحديد لغة النص الظاهر.
- [اللغة الصوتية الرئيسية] / [اللغة الصوتية الثانوية]:
(في الوضع الرقمي فقط) (تختلف العناصر القابلة للتهيئة وفقًا للبلد). لتحديد اللغة المطلوبة عند مشاهدة بث رقمي يحتوى على عدة لغات صوتية.
- [لغة نصوص المعلومات]: (في الوضع الرقمي فقط)
(تختلف العناصر القابلة للتهيئة وفقًا للبلد). استخدم وظيفة لغة النص عندما يتم بث لغتين أو أكثر من لغات النص.
- إذا لم يتم بث بيانات نصوص المعلومات المتوفرة بلغة معينة، سيتم عرض لغة النص الافتراضية.
- إذا حددت بلد محلية خاطئة، قد لا تظهر نصوص المعلومات بطريقة صحيحة على الشاشة، وقد تحدث أيضًا بعض المشكلات أثناء تشغيل نصوص المعلومات.

ضبط الموقع

⌘ (الإعدادات) ← [عام] ← [بلد البيث]

(لا تتوفر هذه الميزة إلا في بعض البلدان).
 لضبط البلد التي يستخدمها التلفزيون.

- يتم تغيير إعدادات التلفزيون حسب بيئة البيث الخاصة بالبلد المحددة.
- إذا تم تغيير إعدادات البلد، فقد تظهر شاشة معلومات [توليف تلقائي].
- في بلاد تكون لائحة البيث الرقمي بها غير ثابتة، قد لا تعمل وظائف DTV حسب ظروف البيث الرقمي.

⌘ (الإعدادات) ← [عام] ← [الوقت والتاريخ]

للتحقق من الوقت أو تغييره أثناء مشاهدة التلفاز.

- [ضبط تلقائي]: لتزامن ساعة التلفاز مع معلومات التوقيت الرقمي الذي ترسله محطة التلفاز.
- [الوقت] / [تاريخ] / [منطقة التوقيت]: (وفقًا للبلد) لضبط الوقت والتاريخ يدويًا إذا كان الإعداد التلقائي غير متوافق مع الوقت الحالي.
- [منطقة زمنية مخصصة]: (وفقًا للبلد) عند تحديد التخصيص في منطقة التوقيت، يتم تفعيل قائمة مناطق التوقيت المخصصة.

لاستخدام مؤقت النوم

⌘ (الإعدادات) ← [عام] ← [المؤقتات] ← [مؤقت النوم]

لإيقاف تشغيل التلفاز بعد عدد محدد من الدقائق.

لإلغاء [مؤقت النوم]، اختر [إيقاف].

لضبط التلفاز ليقوم بالتشغيل وإيقاف التشغيل تلقائيًا

⌘ (الإعدادات) ← [عام] ← [المؤقتات] ← [تشغيل المؤقت] / [إيقاف تشغيل المؤقت]

يمكنك ضبط تشغيل/إيقاف تشغيل الوقت للتلفاز.

اختر [إيقاف] إذا كنت ستقوم بتحديد [تشغيل المؤقت] / [إيقاف تشغيل المؤقت].

- لاستخدام [تشغيل المؤقت] / [إيقاف تشغيل المؤقت]، اضبط الوقت الحالي بطريقة صحيحة.
- حتى إذا كانت وظيفة [تشغيل المؤقت] في وضع التشغيل، سيتم إيقاف تشغيل التلفاز تلقائيًا في غضون 120 دقيقة عندما لا يتم الضغط على أي زر خلال ذلك الوقت.

لضبط إيقاف التشغيل التلقائي

⌘ (الإعدادات) ← [عام] ← [المؤقتات] ← [إيقاف تشغيل تلقائي]

(لا تتوفر هذه الميزة إلا في بعض الطرازات أو في بعض البلدان)
إذا لم تضغط على أي زر على التلفاز أو الريموت لفترة معينة، فإن التلفاز سينحول تلقائيًا إلى وضع الاستعداد.

- لا تعمل هذه الوظيفة في [العرض التوضيحي للمترج] أو أثناء تحديث البرنامج.

⌘ (الإعدادات) ← [الصوت] ← [مستوى صوت تلقائي]

لضبط [مستوى صوت تلقائي] إلى [تشغيل]. يتم ضبط إخراج الصوت المتغير من برنامج إلى آخر تلقائيًا ليلامش مشاهدة التلفاز عند التنقل بين البرامج المختلفة.

لاستخدام اختبار الصوت

⌘ (الإعدادات) ← [الصوت] ← [اختبار الصوت]

أولاً، ابدأ [اختبار الصوت] لترى ما إذا كانت إشارة إخراج الصوت طبيعية، ثم حدد إذا كان هناك خطأ.

إذا كانت لا توجد مشكلة في الاختبار، تحقق من توصيل الجهاز الخارجي أو إشارة البث.

استخدام الموائمة اليدوية

⌘ (الإعدادات) ← [القنوات] ← [توليف يدوي]

ضبط البرامج يدويًا وحفظ النتائج.

في البث الرقمي، يمكن التحقق من قوة الإشارة وجودتها.

في البث التناظري، يمكن ضبط أسماء المحطات واستخدام الموائمة الدقيقة (ما عدا في وضع القمر الصناعي). عادة تكون الموائمة الدقيقة ضرورية إذا كان الاستقبال ضعيف.

تعديل البرامج

⌘ (الإعدادات) ← [القنوات] ← [مدير القنوات]

تعديل البرامج المحفوظة.

ضبط البرامج المفضلة، حظر/إلغاء حظر البرامج، تخطي البرامج، وما إلى ذلك من البرامج المحددة.

لتحديد وضع البرنامج

⌘ (الإعدادات) ← [القنوات] ← [وضع البرنامج]

(لا تتوفر هذه الميزة إلا في بعض الطرازات.)

تسمح لك هذه الوظيفة بمشاهدة البرامج التي تمت موائمتها في التوصيل الهوائي أو الكبل.

• يمكنك مشاهدة البرامج فقط في الوضع المحدد.

⌘ (الإعدادات) ← [صورة] ← [توفير الطاقة]

للمحد من استهلاك الطاقة من خلال ضبط سطوع الشاشة.

- [إيقاف]: لإيقاف تشغيل وضع توفير الطاقة.
- [حد أدنى] / [متوسط] / [حد أقصى]: لتطبيق وضع توفير الطاقة الذي تم تعيينه مسبقًا.
- [إيقاف الشاشة]: يتم إيقاف تشغيل الشاشة ويتم تشغيل الصوت فقط. اضغط على أي زر على الريموت باستثناء زر التشغيل لإعادة تشغيل الشاشة.

لاستخدام اختبار الصورة

⌘ (الإعدادات) ← [صورة] ← [اختبار الصورة]

أولاً، ابدأ [اختبار الصورة] لترى ما إذا كانت إشارة إخراج الفيديو طبيعية، ثم حدد إذا كان هناك خطأ.

إذا لا توجد مشكلة في الاختبار، تحقق من توصيل الجهاز الخارجي أو إشارة البث.

تحديد وضع الصوت

⌘ (الإعدادات) ← [الصوت] ← [إعدادات وضع الصوت] ← [وضع الصوت]

لضبط صوت التلفاز على أفضل مستوى بناءً على وضع الصوت المحدد.

- [قياسي]: لتحسين الصوت لجميع أنواع المحتوى.
- [أخبار]: لتعزيز وضوح الصوت من التلفاز.
- [موسيقى]: (حسب الطراز) لتحسين الصوت للموسيقى.
- [سينما]: لتحسين الصوت للأفلام السينمائية.
- [لعبة كرة القدم]: (حسب الطراز) لتحسين الصوت لمشاهدة الرياضة.
- [لعبة]: لتحسين الصوت لمشاهدة الألعاب.

لضبط اتزان الصوت

⌘ (الإعدادات) ← [الصوت] ← [إعدادات وضع الصوت] ← [اتزان]

يمكنك ضبط مستوى صوت مكبري الصوت الأيسر والأيمن.

استخدام وظيفة تأثير الصوت

⌘ (الإعدادات) ← [الصوت] ← [إعدادات وضع الصوت]

يمكن للمستخدم تحديد تأثيرات صوتية مختلفة.

- [صوت حاد]: التحكم في الأصوات الرئيسية في الإخراج.
- [صوت عميق]: التحكم في الأصوات الرئيسية في الإخراج.
- [إعادة الضبط]: يمكنك إعادة ضبط إعدادات تأثير الصوت.
- لا يتوفر ذلك إلا إذا تم تعيين [وضع الصوت] إلى [قياسي].

الضبط الدقيق لوضع الصورة

- ⚙️ (الإعدادات) ← [صورة] ← [إعدادات وضع الصورة]
- تسمح لك هذه الميزة بضبط وضع الصورة المحددة بشكل تفصيلي.
- [إضاءة خلفية]: للتحكم في مستوى سطوع الشاشة عن طريق ضبط الإضاءة الخلفية. كلما كان المستوى أقرب إلى 100، كان سطوع الشاشة أكبر.
- [تباين]: لضبط تباين المناطق الساطعة والمظلمة في الشاشة. كلما كان المستوى أقرب إلى 100، كان التباين أكبر.
- [سطوع]: لضبط سطوع الشاشة بالكامل. كلما كان المستوى أقرب إلى 100، كان سطوع الشاشة أكبر.
- [حدة]: لضبط حدة الصورة. كلما كان المستوى أقرب إلى 50، كانت الصورة أكثر حدة ووضوحاً.
- [لون]: تخفيف الألوان الظاهرة على الشاشة أو تعويضها. كلما كان المستوى أقرب إلى 100، كان اللون قاتمًا أكثر.
- [درجة اللون]: لضبط انزياح الألوان بين الأحمر والأخضر اللذين يظهران على الشاشة. كلما كان المستوى أقرب إلى 50 باتجاه اللون الأحمر، كانت درجة اللون الأحمر أكبر. كلما كان المستوى أقرب إلى 50 باتجاه اللون الأخضر، كانت درجة اللون الأخضر أكبر.
- [درجة حرارة اللون]: لضبط درجة حرارة اللون من الباردة إلى الدافئة.
- استناداً إلى إشارة الإدخال أو إعدادات الصورة، قد تختلف مجموعة العناصر التفصيلية الخاصة بالضبط.

إعادة تعيين إعدادات الصورة

- ⚙️ (الإعدادات) ← [صورة] ← [إعدادات وضع الصورة]
- [إعادة ضبط الصورة]

لإعادة تعيين إعدادات الصورة التي يخصصها المستخدم، تتم إعادة ضبط كل وضع صورة. حدد وضع الصورة الذي ترغب في إعادة ضبطه.

لضبط نسبة الطول إلى العرض

- ⚙️ (الإعدادات) ← [صورة] ← [نسبة طول إلى عرض]

لتحديد نسبة طول الشاشة إلى عرضها.

- [أصلي]: تغيير نسبة الطول إلى العرض إلى 4:3 أو 16:9 وفقاً لإشارة إدخال الفيديو.
- [4:3]: عرض نسبة الطول إلى العرض 4:3.
- [16:9]: عرض نسبة الطول إلى العرض 16:9.
- [14:9]: يمكنك عرض تنسيق الصورة 14:9 أو برنامج تلفاز عام في وضع 14:9. يتم عرض شاشة 14:9 بنفس طريقة 4:3، ولكن تتحرك إلى أعلى أو أسفل.
- [تكبير]: تغيير حجم الصورة لتناسب عرض الشاشة. قد يتم قطع الجزء العلوي والسفلي من الصورة.
- [عريض بملئ الشاشة]: عند استقبال التلفاز إشارة للشاشة الواسعة، سيسمح لك بضبط الصورة أفقياً أو رأسياً بمعدل طولي لملء الشاشة بالكامل. تدعم الشاشة الكاملة نسبة الطول إلى العرض 4:3.
- 14:9 دون أي تشويش في الفيديو أثناء إدخال DTV.
- في وضع التلفاز التناظري/Scart/AV/DTV يتوفر [عريض بملئ الشاشة].
- [مسح فقط]: عرض صور الفيديو بالحجم الأصلي دون إزالة أجزاء من حواف الصورة.
- [بنّاح وضع [مسح فقط] في وضع DTV، Component، HDMI، DVI (فوق 720 بكسل).

لتعيين عناصر التحكم المتقدمة

- ⚙️ (الإعدادات) ← [صورة] ← [إعدادات وضع الصورة]
- [عناصر التحكم المتقدمة] / [عناصر تحكم الخبير]
- لمعايرة الشاشة الخاصة بكل وضع من أوضاع الصورة؛ أو لضبط إعدادات الصور في شاشة خاصة.
- [تباين حيوي]: لضبط التباين للوصول إلى المستوى الأمثل وفقاً لسطوع الصورة.
- [لون حيوي]: لضبط الألوان لجعل الصورة تظهر بألوان طبيعية أكثر.
- [جاما]: لتعيين منحني التدرج وفقاً لإخراج إشارة الصورة من حيث علاقتها بإشارة الإدخال.
- استناداً إلى إشارة الإدخال أو إعدادات الصورة، قد تختلف مجموعة العناصر التفصيلية الخاصة بالضبط.

الإعدادات



- لا تخطئ بين البطاريات الجديدة والبطاريات القديمة. لأن هذا قد يؤدي إلى ارتفاع حرارة البطاريات وحدوث تسرب بها.

إعداد البرنامج تلقائيًا

{إعدادات} ← [القنوات] ← [توليف تلقائي]

لتوليف البرامج تلقائيًا.

- إذا كان مصدر الإدخال غير متصل بشكل صحيح، فإن تسجيل البرنامج قد لا يعمل.
- [توليف تلقائي] للعثور فقط على البرامج التي تقوم بالبحث حاليًا.
- إذا تم تشغيل [فصل النظام]، فستظهر نافذة منبثقة تطلب إدخال كلمة المرور.
- صوت DTV المدعوم: MPEG، Dolby Digital، HE-AAC، Dolby Digital Plus

لتحديد وضع الصورة

{إعدادات} ← [صورة] ← [إعدادات وضع الصورة] ← [وضع الصورة]

لتحديد وضع الصورة الأمثل لبيئة العرض أو البرنامج.

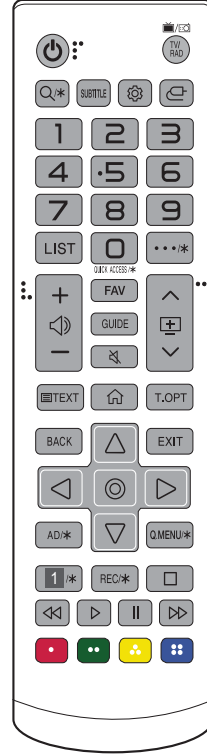
- [زاهي]: لزيادة التباين والسطوع والحدة لعرض صور زاهية.
- [قياسي]: لعرض الصور في مستويات قياسية من التباين والسطوع والحدة.
- [Eco] / [APS]: (حسب الطراز) تُغيّر ميزة "موفر الطاقة" الإعدادات الموجودة في التلفاز للحد من استهلاك الطاقة.
- [سينما] / [لعبة]: لعرض الصورة المثلى للأفلام والألعاب.
- [لعبة كرة القدم]: (حسب الطراز) لتحسين صورة الفيديو في الحركات السريعة والحيوية من خلال التركيز على الألوان الأساسية مثل اللون الأبيض أو لون العشب أو اللون الأزرق السماوي.
- استنادًا إلى إشارة الإدخال، قد تختلف مجموعة أوضاع الصور المتاحة.

استخدام الريموت

** لاستخدام الزر، اضغط مطولاً لأكثر من 1 ثانية.

تستند الأوصاف المذكورة في هذا الدليل إلى الأزرار الموجودة في الريموت. يُرجى قراءة هذا الدليل بعناية واستخدام التلفاز استخداماً صحيحاً.

لاستبدال البطاريات، افتح غطاء البطارية، واستبدل البطاريات (1.5 فولت من نوع AAA) التي تتطابق فيها الأقطاب (+ و-) مع التسمية الموجودة داخل حجرة البطاريات وأغلق غطاء البطارية. لنزع البطاريات، نفذ إجراءات التركيب معكوسة. تأكد من توجيه الريموت إلى مستشعر التحكم عن بُعد في التلفاز.



(قد لا تتوفر بعض الأزرار والخدمات بحسب الطرازات أو المناطق)

⏻ (التشغيل) لتشغيل التلفاز أو إيقاف تشغيله.

TV/RAD لتشديد برامج الراديو والتلفاز وبرامج فيديو سطح المكتب.

Q* (البحث) للبحث عن المحتوى مثل برامج التلفاز والأفلام والفيديو هات الأخرى أو إجراء بحث عبر الإنترنت من خلال إدخال نص في شريط البحث. (حسب الطراز)

SUBTITLE لاستدعاء ترجماتك المفضلة في الوضع الرقمي.

⚙️ (الإعدادات) للوصول إلى قائمة الإعدادات.

⏮️ (الإدخال) لتغيير مصدر الإدخال.

أزرار الأرقام لإدخال الأرقام.

LIST للوصول إلى قائمة البرامج المحفوظة.

*** (إجراءات إضافية) لعرض المزيد من وظائف جهاز التحكم عن بعد. (حسب الطراز)

QUICK ACCESS** لتعديل الوصول السريع. (حسب الطراز)

- الوصول السريع هو ميزة تسمح لك بالدخول إلى تطبيق معين أو بث تلفزيوني مباشر، مباشرة عن طريق الضغط مطولاً على أزرار الأرقام.

+ < (ل) لضبط مستوى الصوت.

FAV للوصول إلى قائمة البرامج المفضلة لديك.

GUIDE لعرض دليل البرنامج.

🔊 (كتم الصوت) لكتم جميع الأصوات.

⏮️ ⏭️ (⏮️/⏭️) للتمرير عبر البرامج المحفوظة.

أزرار عرض المعلومات (TEXT, T.OPT) تُستخدم هذه الأزرار لعرض المعلومات.

📄 (الصفحة الرئيسية) للوصول إلى قائمة الصفحة الرئيسية.

BACK للعودة إلى المستوى السابق.

EXIT لمسح شاشات العرض الظاهرة على الشاشة والعودة إلى عرض التلفاز.

أزرار التنقل (لأعلى/للأسفل/لليمين/للشمال) للتمرير بين القوائم أو الخيارات.

⊙ (موافق) لتحديد القوائم أو الخيارات وتأكيدها.

AD/* سيتم تمكين وظيفة الأوصاف الصوتية. (حسب الطراز)

Q.MENU* للوصول إلى القوائم السريعة. (حسب الطراز)

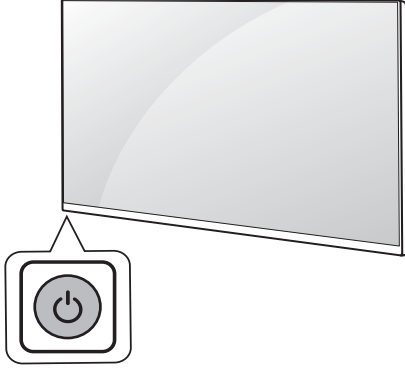
1/* أزرار خدمة البث للاتصال بخدمة بث الفيديو هات. (حسب الطراز)

REC* لبث التسجيل وعرض قائمة التسجيلات. (الطراز الذي يدعم Time Machine Ready فقط) (حسب الطراز)

أزرار التحكم (⏮️, ⏪️, ⏩️, ⏭️) للتحكم في محتويات الوسائط.

نتيجة هذه الأزرار الوصول إلى الوظائف المميزة في بعض القوائم.

يمكنك تشغيل وظائف التلفاز ببساطة، باستخدام الزر.



الوظائف الأساسية



وصّل الأجهزة الخارجية المتنوعة بالتلفاز وبذلك أوضاع الإدخال لتحديد جهاز خارجي. للحصول على مزيد من المعلومات عن الاتصال بالجهاز الخارجي، راجع الدليل المرفق مع كل جهاز.

الهوائي/الكابل

وصّل التلفاز بمقيس هوائي على الحائط باستخدام كابل تردد راديوي (بمقاومة قدرها 75 أوم).

- استخدم مجزئ الإشارة لاستخدام أكثر من جهازي تلفاز.
- إذا كانت جودة الصورة رديئة، فثبّت مكبر الإشارة بشكل صحيح لتحسين جودة الصورة.
- إذا كانت جودة الصورة رديئة مع وجود هوائي متصل، فحاول إعادة توجيه الهوائي في الاتجاه الصحيح.
- لا يتوفر كابل هوائي ومحوّل.

وصلات أخرى

وصّل تلفازك بأجهزة خارجية. للحصول على أفضل جودة للصورة والملفات الصوتية، وصّل الجهاز الخارجي والتلفاز بكابل HDMI. لا تتوفر بعض الكابلات المنفصلة.

HDMI

- تنسيق الملفات الصوتية المدعوم في HDMI (حسب الطراز):
AC3 (32 كيلوهرتز، 44.1 كيلوهرتز، 48 كيلوهرتز)،
PCM (32 كيلوهرتز، 44.1 كيلوهرتز، 48 كيلوهرتز، 96 كيلوهرتز)

الأجهزة الخارجية

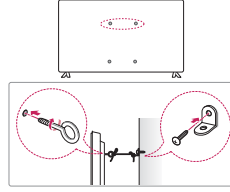
الأجهزة الخارجية المتاحة هي: مشغلات Blu-ray، وأجهزة الاستقبال عالية الدقة، ومشغلات أقراص الفيديو الرقمية (DVD)، وأجهزة VCR، والأنظمة الصوتية، وأجهزة تخزين USB، وأجهزة الكمبيوتر الشخصي، وأجهزة الألعاب، وأجهزة خارجية أخرى.

- قد يختلف توصيل الجهاز الخارجي عن هذا الطراز.
- وصّل الأجهزة الخارجية بالتلفاز بغض النظر عن ترتيب المنافذ في التلفاز.
- إذا سجلت برنامج التلفاز على مسجل Blu-ray/أقراص الفيديو الرقمية (DVD) أو جهاز VCR، فتأكد من توصيل كابل إدخال الإشارة في التلفاز بالتلفاز عبر مسجل أقراص الفيديو الرقمية (DVD) أو جهاز VCR. للحصول على مزيد من المعلومات عن التسجيل، راجع الدليل المرفق مع الجهاز المتصل.
- راجع الدليل المرفق مع الجهاز الخارجي للاطلاع على تعليمات التشغيل.
- إذا وصّلت جهاز ألعاب بالتلفاز، فاستخدم الكابل المرفق مع جهاز الألعاب.
- في وضع الكمبيوتر، قد يحدث تشويش ذو صلة بالدقة أو النمط الرأسي أو التباين أو السطوع. إذا حدث تشويش، فغيّر إخراج الكمبيوتر إلى دقة أخرى أو غيّر معدل التجديد إلى معدل آخر أو اضبط السطوع والتباين على قائمة [الصورة] إلى أن تصبح الصورة واضحة.
- في وضع الكمبيوتر، قد لا تعمل بعض إعدادات الدقة بشكل صحيح استنادًا إلى بطاقة الرسومات.

إحكام تثبيت التلفاز على الحائط

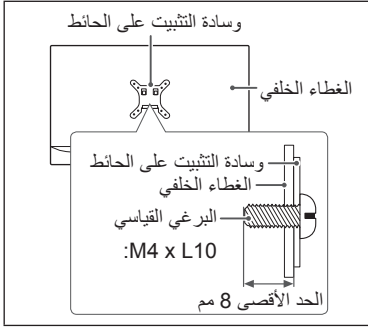


- أزل الحامل قبل تركيب التلفاز على أداة التثبيت على الحائط من خلال جعل أداة التعليق بالحامل في الاتجاه المعاكس.
- للحصول على مزيد من المعلومات عن البراغي وقوس التثبيت على الحائط، راجع الشراء المنفصل.
- إذا كنت تنوي تثبيت المنتج على حائط، فتبّت واجهة التثبيت المطابقة لمعيار VESA (أجزاء اختيارية) على الجهة الخلفية للمنتج. عند تركيب جهاز التلفاز لاستخدام قوس التثبيت على الحائط (أجزاء اختيارية)، تبّته جيّدًا حتى لا يسقط.



(حسب الطراز)

- عند تثبيت التلفاز على الحائط، تأكد من عدم تركيب التلفاز بطريقة تكون فيها كابلات التشغيل والإشارة مُعلّقة على الجهة الخلفية من التلفاز.
- لا تبثّ هذا المنتج على حائط في حال وجود احتمال تعرّضه للزيت أو رذاذ الزيت. فقد يلحق هذا ضررًا بالمنتج ويسبب سقوطه.
- ينبغي أن يكون طول البرغي من السطح الخارجي للغطاء الخلفي أقل من 8 مم. (*28TL43، *32LM50 فقط)

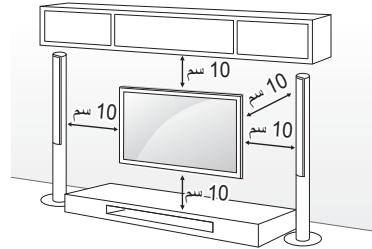


- 1 أدخل المسامير ذات العروة أو قوسي التلفاز والمسامير في جهة التلفاز الخلفية وقم بربطها بإحكام.
- أزل المسامير التي تم إدخالها في موضع المسامير ذات العروة أولاً في حالة توفرها.
- 2 ثبت قوسي التثبيت على الحائط بالمسامير الموجودة على الحائط. طابق موضع قوس التثبيت على الحائط مع المسامير ذات العروة في جهة التلفاز الخلفية.
- 3 قم بتوصيل المسامير ذات العروة وقوسي التثبيت على الحائط بإحكام بواسطة حبل قوي. تأكد من المحافظة على الحبل في وضع أفقي مع السطح المستوي.

- استخدم منصة أو خزانة قوية وكبيرة بشكل كافٍ لتحمل جهاز التلفاز بشكل آمن.
- الأقواس والمسامير والحبال غير مرفقة. يمكنك الحصول على الملحقات الإضافية من الوكيل المحلي.

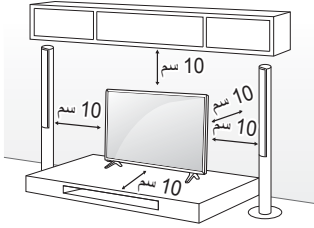
التثبيت على الحائط

تبث قوس التثبيت الاختياري على الحائط الموجود في الجزء الخلفي من التلفاز بعناية وتبث قوس التثبيت على الحائط على حائط صلب في اتجاه عمودي على الأرضية. عندما تبث التلفاز على مواد البناء الأخرى، يُرجى الاتصال بفني مؤهل. تُوصي LG بأن يقوم فني تركيب محترف مؤهل بالتثبيت على الحائط. نوصي باستخدام قوس التثبيت على الحائط من LG. يسهل نقل قوس التثبيت على الحائط من LG مع الكابلات المتصلة. وفي حالة عدم استخدام قوس التثبيت على الحائط من LG، يُرجى استخدام قوس التثبيت على الحائط في المكان الذي يكون فيه الجهاز أمناً تماماً على الحائط مع وجود مساحة كافية لتتيح الاتصال بالأجهزة الخارجية. يُنصح بتوصيل جميع الكابلات قبل تركيب أدوات التثبيت المُحكمة على الحائط.



(حسب الطراز)

- ارفع التلفاز وأمله إلى الوضع المستقيم على الطاولة.
- أبقي مسافة 10 سم (على الأقل) من الحائط للتهوية المناسبة.



(حسب الطراز)

2 قم بتوصيل سلك الطاقة بمصدر الطاقة في الحائط.

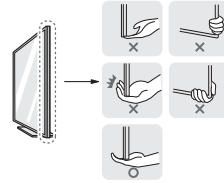
- لا تضع مواد غريبة (زيت وشحوم وما إلى ذلك) على البراغي عند تركيب المنتج. (فقد يلحق ذلك الضرر بالمنتج).
- في حالة تركيب التلفاز على حامل، ستحتاج إلى القيام ببعض الإجراءات لتفادي سقوط المنتج. وإلا فقد يسقط المنتج مما قد يتسبب في حدوث إصابة.
- لا تستخدم أي مواد غير معتمدة لضمان السلامة وطول العمر الافتراضي للمنتج.
- لا يغطي الضمان أي أضرار أو إصابات تنتج عن استخدام مواد غير معتمدة.
- أحرص على إدخال البراغي بشكل صحيح وارتبطها بإحكام. (في حال عدم ربطها بإحكام بشكل كافٍ، قد يميل التلفاز نحو الأمام بعد تثبيته.) لا تستخدم القوة المفرطة لربط البراغي وإلا فقد يؤدي ذلك إلى إلحاق ضرر بالبرغي وارتخائه.
- إذا لم يتم وضع التلفاز في موضع ثابت بشكل كافٍ، فيمكن لهذا أن يشكل خطرًا حيث يصبح التلفاز معرضًا للسقوط. يمكن تجنب حدوث إصابات، خصوصًا للأطفال من خلال اتخاذ إجراءات بسيطة مثل:
 - استخدام خزان أو حاملات توصي بها الجهة المصنعة للتلفاز.
 - استخدام قطع الأثاث التي تدعم التلفاز بشكل آمن فقط.
 - الحرص على وضع التلفاز بموضع لا يتجاوز طرف قطعة الأثاث الداعمة.
 - عدم وضع التلفاز على قطع أثاث طويلة (على سبيل المثال، خزانة أو خزانة كتب) من دون تثبيت الأثاث والتلفاز على دعامة مناسبة.
 - عدم وضع التلفاز على قطعة قماش أو مواد أخرى تم وضعها بين التلفاز وقطعة الأثاث الداعمة.
 - توعية الأطفال حول مخاطر تسلق قطع الأثاث للوصول إلى التلفاز وأدوات التحكم الخاصة به.

يرجى قراءة الإرشادات التالية لمنع خدش التلفاز أو إلحاق الضرر به ولضمان النقل الآمن بغض النظر عن نوعه وحجمه.

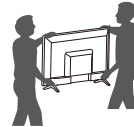
- يُوصى بنقل التلفاز في الصندوق أو مغلفًا بمواد التعبئة التي أُرفق بها.
- افصل سلك الطاقة وجميع الكابلات قبل نقل التلفاز أو حمله.
- عند الإمساك بالتلفاز، يجب أن يكون اتجاه الشاشة بعيدًا عنك وذلك لتجنب إلحاق الضرر بها.



- امسك الجهتين الجانبية والسفلية من إطار التلفاز بإحكام. تأكد من عدم الإمساك بالجزء الشفاف أو بمكبر الصوت أو بمنطقة شبكة مكبر الصوت.



- يتطلب نقل جهاز تلفاز كبير شخصين على الأقل.
- عند نقل التلفاز باليد، يجب الإمساك به كما هو موضح في الصورة التالية.

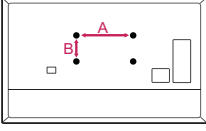


- عند نقل التلفاز باليد، لا تعرّضه للارتجاج أو الاهتزاز الشديد.
- عند نقل التلفاز، اجعله دومًا مستقيمًا، وتجنب قلبه على جانبه أو إمالاته يمينًا أو يسارًا.
- لا تستخدم القوة الزائدة لدرجة التسبب في إالة / ثني هيكل الإطار، إذ قد يؤدي هذا إلى إلحاق الضرر بالشاشة.
- عند حمل التلفاز، أحرص على عدم إلحاق ضرر بالأزرار البارزة.

- تجنب لمس سطح الشاشة في كل وقت، إذ قد يؤدي ذلك إلى إلحاق الضرر بها.
- عند توصيل الحامل بالتلفاز، وجه الشاشة إلى الأسفل وضعها على طاولة مغطاة بقماش ناعم أو سطح مستو لحمايتها من الخدوش.



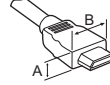
تأكد من استخدام البراغي وأقواس التثبيت على الحائط التي توافق معايير VESA. يوفر الجدول التالي وصفًا للأبعاد القياسية لمجموعة قوس التثبيت على الحائط.



الطرّاز	32LM50*	43LM50*
(B x A) VESA (مم)	100 x 100	200 x 200
البراغي القياسي	M4	M6
عدد البراغي	4	4
قوس التثبيت على الحائط	LSW140B	LSW240B MSW240
الطرّاز	28TL43*	
(B x A) VESA (مم)	100 x 100	
البراغي القياسي	M4	
عدد البراغي	4	
قوس التثبيت على الحائط	RW120	

- إذا كانت هذه هي المرة الأولى لتشغيل التلفاز بعد شحنه من المصنع، فقد تستغرق تهيئته عدة دقائق.
- قد تختلف الصورة المعروضة عن صورة التلفاز لديك.
- قد تختلف خيارات العرض على الشاشة الخاصة بكل جهاز تلفاز بشكل بسيط عما هو مبين في هذا الدليل.
- قد تختلف القوائم والخيارات المتوفرة عن مصدر الإدخال أو طراز المنتج الذي تستخدمه.
- يمكن إضافة ميزات جديدة إلى هذا التلفاز في المستقبل.
- يجب توصيل الجهاز بمنفذ تيار سهل الوصول. لم يتم صنع بعض الأجهزة بزر التشغيل / إيقاف التشغيل، إيقاف التشغيل وفصل سلك الطاقة.
- قد تختلف العناصر المرفقة مع المنتج حسب الطراز.
- قد تتغير مواصفات المنتج أو المحتويات في هذا الدليل من دون إخطار مسبق نتيجة ترقية وظائف المنتج.
- للحصول على أفضل اتصال، يجب ألا تتجاوز أطراف كبلات HDMI ووحدات USB 10 مم سمكا و 18 مم عرضًا. استخدم كبل إطالة يدعم USB 2.0 إذا كان كبل USB أو بطاقة ذاكرة USB لا تلائم منفذ USB في التلفاز.

$$A \geq 10 \text{ مم}$$



$$B \geq 18 \text{ مم}$$



- استخدم كابلًا معتمدًا مع وجود شعار HDMI عليه.
- إذا لم تستخدم كابل HDMI معتمدًا، فقد لا تُعرض الشاشة أي بيانات أو قد يحدث خطأ في الاتصال. (أنواع كبلات HDMI الموصى بها)
- كبل HDMI ©/TM فائق السرعة (3 أمتار أو أقل)

الشراء المنفصل

يمكن تغيير عناصر الشراء المنفصل أو تعديلها لتحسين الجودة من دون أي إخطار. اتصل بالبائع لشراء هذه العناصر. لا تعمل هذه الأجهزة إلا مع طرازات معينة.

قد يتغير اسم الطراز أو تصميمه حسب ترقية وظائف المنتج أو ظروف جهة التصنيع أو سياساتها.

• البطاريات

- خزن الملحقات (البطاريات وغيرها) في مكان آمن بعيداً عن متناول الأطفال.
- لا تقم بتقصير الدائرة أو فك البطاريات أو تركها لتسخن أكثر مما ينبغي. لا تتخلص من البطاريات في النار. فلا ينبغي أن تتعرض البطاريات للحرارة الزائدة.

• النقل

- أثناء النقل، تأكد من إيقاف تشغيل المنتج وفصله عن الطاقة وأنه تمت إزالة كل الكبلات. قد يتطلب حمل أجهزة التلفاز الكبيرة شخصين أو أكثر. لا تضغط على الشاشة الأمامية من جهاز التلفاز. وإلا، فقد يحدث تلف للمنتج أو تتعرض لخطر الحريق أو الإصابة.
- ابق مواد التغليف المضادة للرطوبة أو المصنوعة من الفينيل بعيدة عن متناول الأطفال.
- لا تسمح بتعرض الجهاز للصدمات أو بسقوط أي أشياء داخله، ولا تطرق على الشاشة بأي شيء.
- لا تضغط بشدة على الشاشة أو تخدشها بيدك أو بواسطة شيء حاد مثل مسمار أو قلم رصاص أو قلم حبر. قد يتسبب هذا في تلف الشاشة.

• التنظيف

- عند التنظيف، افصل سلك الطاقة وامسح برفق بقطعة قماش ناعمة/جافة. لا ترش الماء أو السوائل الأخرى على التلفاز مباشرة. لا تستخدم مطلقاً مواد تنظيف الزجاج ومعطرات الجو ومبيدات الحشرات والشحوم والشمع (الشمع المخصص للسيارات، الشمع الصناعي) والمواد الكاشطة والنتن والبززين والكحول، إلخ، التي قد تلحق ضرراً بالمنتجات وشاشاتها. وإلا، فقد يتسبب ذلك في حدوث صدمة كهربائية أو تلف المنتج.

• التأسيس (باستثناء الأجهزة التي لا يتم تأسيسها.)

- يجب توصيل جهاز التلفاز المزود بقباس تيار متردد ثلاثي الأطراف بمقبس تيار متردد ذو الطرف الأرضي ثلاثي الأطراف. تأكد من توصيل سلك التأريض الأرضي لمنع احتمال حدوث صدمة كهربائية.
- لا تلمس أبداً هذا الجهاز أو الهوائي أثناء العاصفة الرعدية. فقد تتعرض للصعق الكهربائي.
- تأكد من توصيل سلك الطاقة بالتلفاز ومقبس الحائط بأمان، فقد يحدث تلفاً في القابس أو المقبس وقد ينشب حريق في أصعب الحالات إذا لم يتم توصيله بأمان.
- لا تدخل أجساماً صلبة أو قابلة للاشتعال في المنتج. إذا سقط جسم غريب في المنتج، فافصل سلك الطاقة واتصل بخدمة العملاء.
- لا تلمس طرف سلك الطاقة أثناء توصيله بالكهرباء. فقد تتعرض للصعق الكهربائي.
- إذا حدث أي مما يلي، فافصل المنتج على الفور واتصل بمركز خدمة العملاء المحلي.
 - في حال تلف المنتج.
 - في حال تسرب المياه أو مادة أخرى إلى المنتج (مثل محوّل التيار المتردد أو سلك الطاقة أو التلفاز).
 - إذا شممت رائحة دخان أو رائحة أخرى من التلفاز.
 - عندما تهب عواصف رعدية أو عند عدم استخدامه لفترة زمنية طويلة.
- حتى عند إيقاف تشغيل التلفاز عن طريق الريموت أو الزر، يتم توصيل مصدر طاقة التيار المتردد بالوحدة إذا لم يتم فصلها عن القابس.
- لا تستخدم منتجات كهربائية ذات فولتية عالية بالقرب من التلفاز (على سبيل المثال صاعق الحشرات). فقد يلحق ذلك ضرراً بالمنتج.
- لا تحاول تعديل هذا المنتج بأي طريقة من دون الحصول على تصريح مكتوب من LG Electronics. فقد ينشب حريق أو تحدث صدمة كهربائية. اتصل بخدمة العملاء المحلية للحصول على الخدمة أو الإصلاح. قد يؤدي التعديل غير المصرح به إلى إلغاء صلاحية المستخدم لتشغيل هذا المنتج.
- لا تستخدم سوى المرفقات/الملحقات المعتمدة من شركة LG Electronics. وإلا، فقد يتسبب ذلك في نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية أو قصور وظيفي أو نشوء المنتج.
- لا تفك أبداً محوّل التيار المتردد أو سلك الطاقة. فقد يتسبب ذلك في نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.
- توخ الحرص عند استخدام المحوّل لتجنب سقوطه أو وقوعه على الأرض. فقد يلحق ذلك ضرراً بالمحوّل.
- للحد من مخاطر نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية، لا تلمس التلفاز عندما تكون يدك مبللتين. إذا كانت أطراف سلك الطاقة رطبة أو يغطيها الغبار، فاحرص على تجفيف قابس الطاقة تماماً أو امسح الغبار عنه.

تحذير! تعليمات الأمان

• التهوية

- قم بتنشيط جهاز التهفان اءلك فى مكان ءىء التهوية. لا تقم بتنشئته فى مساحة ضئفة مثل خزانة الكئب.
- لا تقم بتنشئء المنتج على سءاءة أو وساءة.
- لا تقم بءءب المنتج أو قءطئفه بقاءة قماش أو مواد أخرى أثناء توصئل الوءءة.

- اءرص على عءم لمس قءاأء التهوية. أثناء مشاءة التهفان لفاءة طوئلة، قء تصبء قءاأء التهوية ساءئة.
- اءرص على ءماءة سلك الطاقة من سوء الاسءءاء الماءى والمئكانئكى، مثل ءرضه للئئى أو الائنواء أو الضبء علفه أو إءلاق الباب علفه أو المشى فوفه. انئبه ءئءا إلى المقابس والمأءذ فى ءاائط ومءرء السلك من ءءاء.
- لا ءءرك ءءاء التهفان أثناء توصئل سلك الطاقة.
- لا ءسءءم سلك الطاقة ءاألف أو ءر ءمءم ءرئب.
- ءاكء من الإمساك بالقابس عءء فصل سلك الطاقة. لا ءسبب سلك الطاقة لفصل التهفان.
- لا ءوصل آءزة ءئرة ءءا بمأءء ءئار المءرءء نفسه، لأن هءا قء يؤءى إلى نشوب ءرئق أو ءءوآ صءمة كهربائئة.
- **فصل ءءاء عن مصدر الطاقة الرئسئى**
- إن قابس الطاقة هو ءءاء المسءءم لفصل ءءاء عن الطاقة. فى ءاأاآ الطارئء، ءبب أن بقق قابس الطاقة موضوءا فى مكان سبسل الوصول إلفه.
- لا ءءع الأطفال ٱسلقون التهفان أو ٱءلقون به. وإلا قءء سبسط التهفان مما ٱسبب فى ءءوآ إساءة ءظرفة.

• ءارئض الهوائى ءارءى (ممكن أن ٱءآلف ءسب البءل):

- فى ءال ءرئب هوائى ءارءى، اءبع الاءطباءاآ الوارءة أءناه. ٱنبغى عءم وضع نظام الهوائى ءارءى بالقرب من ءطوط الكهرباء العلوئة أو الإساءة الكهربائئة أو ءوائر الطاقة الأءرى أو فى الأماكن الئى مئكه ففها أن ٱلامس ءطوط أو ءوائر الطاقة هءه، ءئ مئكن أن ٱسبب هءا فى ءءوآ وفاءة أو إساءة ءظرفة. ءاكء من ءارئض نظام الهوائى لءوفر بعض ءماءة من ءءء العالى والشءأء الاسءائئكئة المءراكمة. ءقءم الفقرة 810 من قانون المواصفاء القئاسئة الكهربائئة الأمركئة (NEC) معلوماآ عن ءارئض السئلم لعموء الإشاءاآ وهئكل ءءم وءارئض أسلاك ءوصئل بوءءة ءفرئع الهوائى وءءم الموصل الأرضى وموقع وءءة ءفرئع الهوائى وءوصئل بأقطاب ءارئض ومنتطباء قطب ءارئض.
- ءارئض الهوائى وقفا لقانون الكهرباء الوطنى،

ANSI/NFPA 70



ءنبئة

ءطر ءءرض لصدمة كهربائئة
لا ءقءه



ءنبئة: لءقلئل ءطر الصءمة الكهربائئة، لا تقم بإزالء العطاء (أو ءءءء الخلفى). ولا ءوء قءع قابئة للصئانة من قئل المسءءم فى المنتج. أوكل هءا الأمر إلى فرئق ءءمة الموءل.

! يُقصد بهذا الرمز ءنبئة المسءءم إلى وءوء "فولئئة ءظرفة" ءر معزولة ءاأل المنتج قء ءءوئى على مقءار كافٍ لإءاق ءطر الصءماآ الكهربائئة بالأشءاص.

! يُقصد بهذا الرمز ءنبئة المسءءم إلى وءوء ءعلئماآ مهممة مءعلقة بئففئة ءشغئل المنتج وصئائته (ءءمته) ءاأل ءائل المرفق مع ءءاء.

ءءذئر: لءء من مأاار نشوب ءرئق وءءوآ صءماآ كهربائئة، لا ءءرض المنتج للمطر أو الرطوبة.

- لءمع انءشاء ءرئق، ابقق الشموء أو العناصر المشءلة الأءرى ءائما بعئءة عن المنتج.
- **لا ءضع التهفان و/أو الرئموآ فى الظروف ءاآئة:**
- أبقق المنتج بعئءا عن أشعة الشمس المباشرة.
- منطءة ءاآ رطوبة عالة كالءامام مثلا.
- بالقرب من مصدر ءرارة كالمواقء أو الآءزة الأءرى الئى ءصدر ءرارة.
- بالقرب من طوالات المطئخ أو آءزة ضبط الرطوبة ءئ مئكن أن ٱءعرض بسببولة للبخار أو الزئب.
- منطءة معرؤة للمطر أو الرئاء.
- لا ءءرض ءءاء لقطراآ المءاء ولا ءضع أءراضا ءءوئى على سوائل، مثل المزهراء أو الأكواب وما إلى ءلك علفه (مثلا على الرفوف الموءوءة فوق الوءءة).
- بالقرب من المواد القابلة للاءئعال مثل البنزئن أو الشموء أو ءءرض التهفان لءكئفف هواء مباشر.
- لا ءرئب ءءاء فى أماكن ءءرض للءبار ءئرا.
- وإلا، قءء سببب ءلك فى نشوب ءرئق أو ءءوآ صءمة كهربائئة أو اءءراق/انفءار أو قصور وظئفى أو ءشوء المنتج.

دليل المالك
السلامة والمرجع

تلفاز LED*

* يأتي التلفاز الذي يعمل بتقنية LED من LG مزودًا بشاشة LCD مع تقنية الإضاءة الخلفية LED.

يرجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل تشغيل الجهاز والاحتفاظ به
للرجوع إليه في المستقبل.